

# NOUVEL HAY MAGAZINE

## SANS FRONTIÈRES

## Faire un don / To donate , et/and aujourd'hui / today à / to : l'école Tebrotzassère

Pour faire un don : voici une liste **non-exhaustive** des structures à qui donner :

### Handicap :

- Autisme ,

- Artistes peignant de la bouche & des pieds : internet : apbp.fr : APBP  
Service Relations Clients 37 route Ecospace Molsheim 67955  
Strasbourg cedex 9 , téléphone : 03 88 47 96 98

/- Handicap International

-"Aznavour Pour l'Arménie"

-----  
**Artisanat** : Muscari.fr

-----  
**Associations / Non-Profit** :

UGAB / AGBU\_      

Union générale arménienne de bienfaisance  
York , NY 10021 États-Unis

55, 59e rue Est New

[nelyasi@agbu.org](mailto:nelyasi@agbu.org) , , , , , © 2024 AGBU. Tous droits réservés.

A.C.A.

**en faveur de l'Arménie, des familles  
déplacées de force de l'Artsakh et de la  
communauté arméno-américaine.**

**don déductible des impôts** pour nous aider à offrir des jouets aux  
**enfants.**

**25 \$** permettent d'acheter un jouet pour un enfant réfugié de l'Artsakh

**50 \$** permettent d'acheter un jouet et de la literie pour un enfant réfugié  
d'Artsakh

**100 \$** permettent d'acheter un jouet et de la literie pour deux enfants  
réfugiés de l'Artsakh.

Veillez **cliquer sur l'une des images** ou sur le bouton « **Faire un don  
maintenant** » ci-dessous pour faire votre don

Conseil arménien d'Amérique

[Faire un don maintenant](#)



**Le Conseil arménien d'Amérique est une organisation à but non  
lucratif 501(c)(3)**

Le musée arméno américain

Ne manquez pas cette chance de multiplier par deux votre  
générosité. Terminons en force et débloquons ensemble la  
somme de 10 000 \$ !

[www.ArmenianAmericanMuseum.org](http://www.ArmenianAmericanMuseum.org)

**Musée et centre culturel arméno-américain de Californie**

116, avenue Artsakh Nord

Suite 205

Glendale, Californie 91206 USA

(818) 351-3554

Une organisation à but non lucratif 501(c)(3)

Numéro d'identification fiscale fédéral : 47-2465341

---

association française "**Aznavour Pour l'Arménie**" (**A.P.A.**) ,  
aznavour.apa@gmail.com

dons : contacter d'abord regis.bakian@gmail.com (les dons en  
nature ne peuvent être qu'entièrement  
neufs)

---

: **Croix Bleue , (H.O.M. aux EtatsUnis)**

---

**LOURDES-ARMENIE** (contact : asso Lourdes-Arménie, 6 rue des  
Arrious, 64100 Lourdes - Ovsanna & José : [jmanu.rodriquez@hotmail.fr](mailto:jmanu.rodriquez@hotmail.fr) ). Vous  
pouvez faire un don pour cette croix de pierre (**khatchkar** en arménien) qui

représente tout un symbole

---

**Arménie Echange & Promotion (A.E.P.) (francophonie en Arménie)**

**Votre don = CERFA à déclarer aux impôts afin de bénéficier d'une réduction de 66% de son montant.**

**Votre participation :**

20 €                       50 €                       75 €                       100 €                       150 €

Autre montant de votre choix : .....

**1) Par chèque, votre don est à adresser à :**

ARMENIE ECHANGE ET PROMOTION

5 rue Frederico Garcia Lorca

38100 GRENOBLE

**2) sur HelloAsso et faire un don en cliquant sur ce lien :**

**<https://www.helloasso.com/associations/armenie-echange-et-promotion/formulaires/1>**

---

**Culture** : association AgurArménie

**Suivez-nous sur nos réseaux :**

<https://agurarmenie.com/>

<https://twitter.com/agurarmenie>

<https://www.instagram.com/agurarmenie64/>

<https://www.facebook.com/asso.agurarmenie/>

---

**Houshamadyan** : faire **revivre l'Arménie occidentale** : pour continuer à

proposer un site Internet de haute qualité dédié à la **reconstruction du passé arménien et à la revitalisation de ses traditions pour les générations futures**. rejoindre notre campagne de collecte de fonds. Houshamadyan apprécie votre contribution, quel que soit le montant, qu'il s'agisse d'un don unique ou d'un don mensuel de 5 \$, 10 \$, 20 \$ ou de tout montant .

<https://www.houshamadyan.org/support-us.html>

Houshamadyan USA est une **organisation à but non lucratif 501c 3**. **Tous les dons provenant des États-Unis ou de citoyens américains vivant à l'étranger sont déductibles des impôts dans toute la mesure permise par la loi.**

---

association la culture c'est Alakiaz : [alakiaz.org](http://alakiaz.org)

---

**Ecoles / schools** : Hamaskaïne : Issy les Moulineaux

" Marseille

---

**Tebrotzassère : Pour les legs contactez nous par e-mail: [adaaet@gmail.com](mailto:adaaet@gmail.com)**

Depuis 145 ans, Tebrotzassère poursuit sa mission essentielle : préserver et transmettre la langue arménienne, tout en honorant l'héritage de ses fondatrices, ces femmes courageuses qui ont su bâtir l'espoir dans des temps difficiles. À l'origine, notre école a accueilli les orphelins du génocide, et aujourd'hui, elle joue un rôle tout aussi important : garder vivante notre langue loin de nos terres ancestrales.

Face aux défis actuels, notamment la dispersion de la communauté arménienne à travers le monde, Tebrotzassère reste un pilier de la préservation de notre identité culturelle, et de notre langue.

Notre école continue, avec détermination et dévouement, à offrir un enseignement de qualité, malgré les difficultés.

Grâce à votre générosité, nous avons pu consolider notre bâtiment historique, renouveler les autocars scolaires pour le bien-être de nos élèves, et réaliser des travaux importants. La cour de l'école vient d'être en partie goudronnée. Merci à tous nos donateurs !!

Mais il reste encore beaucoup à accomplir, notamment la rénovation du sous-sol et le ravalement complet du bâtiment de l'école.

Dans ce contexte économique difficile, où les coûts augmentent, le soutien de chacun devient indispensable.

Aidez-nous à poursuivre notre mission : faire de l'école Tebrotzassère un grand pôle franco-arménien d'éducation et d'enseignement !

Si vous voulez résister contre tous ceux qui tentent d'anéantir notre civilisation, si vous croyez en l'importance de protéger notre langue millénaire et notre alphabet inventé en l'an 405, si vous voulez, comme nous, faire perdurer cet héritage exceptionnel, votre soutien nous est précieux.

Pour que la langue arménienne vive toujours et se transmette aux générations futures, chacun se doit d'apporter sa contribution dans la mesure de ses possibilités : même un don de 10€ par mois, contribue directement à cette cause.

**Ensemble, faisons vivre la langue arménienne !**

**SOYONS SOLIDAIRE ET RESPONSABLE TOUS ENSEMBLE !**

Soutenez l'enseignement de l'arménien en diaspora !

Soutenez Tebrotzassère en effectuant votre don dès aujourd'hui

[www.helloasso.com/associations/adaaet/formulaires/1](http://www.helloasso.com/associations/adaaet/formulaires/1)

Agavni SARIKAYA

Présidente de l'A.D.A.A.E.T.

[www.helloasso.com/associations/adaaet/formulaires/1](http://www.helloasso.com/associations/adaaet/formulaires/1)

---

Nous remercions du fond du cœur tous ceux qui ont fait un don à notre campagne de collecte de fonds jusqu'à présent. Nous avons déjà récolté plus de la moitié de notre objectif de 2 000 £, grâce à ces généreux amis et sympathisants énumérés ci-dessous :

<b>Nom</b>	<b>Donation</b>	<b>Après les frais de transfert</b>
David Tcholakian	100 £	94,81 £
Garbiz Vahanian	40,98 £	
A. Shahnazari	160 £	
Ani Astourian	79 £	74,84 £
Docteur Nora Lessersohn	50 £	47,25 £
Hermann Mayr	20 £	18,86 £
Richard Anooshian	600 £	
Armenag Topalian	100 £	
<b>Total</b>	<b>1149,98 £</b>	<b>1136,74 £</b>

Le Centre d'études arméniennes occidentales a besoin de votre soutien pour poursuivre son travail de préservation et de promotion de la langue et de la culture arméniennes occidentales.

Pour plus d'informations, veuillez [nous contacter](#) .

## **Campagne de financement 2024**

Nous comptons sur vos dons pour mener à bien nos projets, comme celui-ci, qui promeuvent et préservent la langue et la culture arméniennes occidentales. Pouvez-vous faire un don à notre campagne de collecte de fonds et nous aider à atteindre notre objectif de 2 000 £ ?



***Nous demandons que les dons des résidents du Royaume-Uni soient effectués par virement bancaire pour éviter des frais PayPal inutiles.***

### **Pour les transferts depuis le Royaume-Uni**

Nom du compte : Programme d'études arméniennes CIC

Numéro de compte : 85916852

Code de tri : 608371

### **Pour les transferts depuis le reste du monde**

Nom du compte : Programme d'études arméniennes CIC

IBAN : GB94SRLG60837185916852

Code SWIFT/BIC : SRLGGB2L

*Copyright © 2024 Centre d'études arméniennes occidentales,  
Tous droits réservés.*

**Notre adresse postale est :** Centre d'études arméniennes  
occidentales

71-75, rue Shelton Londres , Londres WC2H 9JQ Royaume-Uni

**Faites un don à notre Campagne de financement**



Nous comptons sur vos dons pour mener à bien nos projets, comme celui-ci, qui promeuvent et préservent la langue et la culture arméniennes occidentales. Pouvez-vous faire un don à notre campagne de collecte de fonds et nous aider à atteindre notre objectif de 2 000 £ ?

**Notre adresse postale est :**

Centre d'études arméniennes occidentales 71-75, rue Shelton  
, Londres WC2H 9JQ Royaume-Uni

**Fondations** : Fondation Aznavour / Aznavour foundation

Sous l'impulsion du violoniste **David Haroutunian**, la vidéo a pour objectif de récolter des fonds via la [Fondation Aznavour](#), afin d'aider les **120 000 exilés de l'Artsakh**.

<https://www.radiofrance.fr/francemusique/podcasts/les-essentiels/musiques-armeniennes-9560677>

[n.aznavour@aznavourfoundation.org](mailto:n.aznavour@aznavourfoundation.org)

---

Paros Foundation (Fondation Paros) : [www.parosfoundation.org](http://www.parosfoundation.org)

---

**Humanitaire** : Chêne don en ligne sur [www.chene-france.org](http://www.chene-france.org) 24 rue  
de Maubeuge 75009 Paris & sur Helloasso [contact@chene-](mailto:contact@chene-france.org)  
[france.org](http://www.chene-france.org)

Chêne France répond aux besoins des réfugiés d'Artsakh au sein  
de l'Arménie

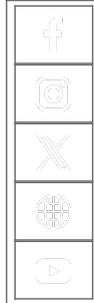
---

EliseCare , [www.elisecare.org](http://www.elisecare.org) , [collecte@elisecare.org](mailto:collecte@elisecare.org) , [28 BD](http://www.elisecare.org)  
[de Vaugirard 75015 Paris](http://www.elisecare.org) FRANCE

---

---

Paros Foundation (Fondation Paros) : [www.parosfoundation.org](http://www.parosfoundation.org) :



La Fondation Paros · 2217 5th St · Berkeley, CA 94710-2216 · États-Unis

-----Phoneton

: Fonds arménien de France :

Le Phonéthon 2024 du Fonds Arménien de France, s'est déroulé du 21 au 24 novembre 2024 parrainé par l'éditorialiste Franz-Olivier Giesbert (FOG).

l'aide aux réfugiés d'Artsakh avec la rénovation de logements et l'intégration économique par l'agriculture, et aussi développement agricole dans les régions frontalières du Tavoush, du Syunik et du Geghargunik, & des écoles arméniennes du Liban et d'Alep, touchées par la crise économique et les récentes catastrophes naturelles. Votre don est crucial pour redonner espoir à ces populations en difficulté.

📌 Alors n'attendez pas, faites dès à présent votre don sur :  
<https://dons.fondsarmenien.org/phonethon>

Merci pour votre générosité ❤️  
[#phonethon2024](#) [#fondsarmeniendefran](#)

-----  
**Mémoire** : ANACRA (Association Nationale des Anciens Combattants et Résistants Arméniens)

-----  
**Presse** : Nor Haratch : [www.norharatch.com](http://www.norharatch.com)

**1- Vers la plateforme** Helloasso ( sous les auspices de l'Union de Secours de la Croix-Rouge ), jusqu'à ce qu'un syndicat d'amis de « New Forward » soit créé et reprenne ce travail.

*( 66% des dons sont déductibles de l'impôt sur le revenu via Helloasso ) .*

### **Pour un don via Helloasso**

**visite :** [bonjourasso](http://bonjourasso)

**2- Par donation, directement à « Nor Yarazh »** , à titre d'abonnement de soutien, ce qui suit a été remis :

Publications NORH - 25 bis Rue de Brie - 94520 Mandres-les-Roses

*( L'abonnement n'est pas déductible de l'impôt sur le revenu ) .*

***Et merci de diffuser cet appel auprès de vos proches et amis.***



ou utilisez le code QR suivant :

---

Armenian Weekly, Hayrenik Weekly ,

Civilnet (Civil Foundation)

Massis : [www.massispost.com](http://www.massispost.com)

NAM (Nouvelles d'Arménie Magazine) [www.armenews.com](http://www.armenews.com) ,

NHM (NouvelHay Magazine) : sur le site [www.nouvelhay.com](http://www.nouvelhay.com), à droite : "Nous Soutenir" , Hello Asso cliquer sur "JE SOUTIENS" en rouge : télécharger le

bulletin de DON (en PDF) ou bien en ETH scannez

---

**Sécurité humaine** : API - Armenia Peace Initiative (actions en Arménie: formations en cybersécurité et formations aux premiers secours)

<https://armeniapeace.org/faireundon/>

---

**Sport** : AYF (Armenian Youth Federation) , CPLM (Courir Pour La Memoire)

---

**Edition** : "publier l'édition française du roman écrit par Antranig Zaroukian sur l'assassinat du poète Roupen Sevag, regardez le vidéo-montage

<https://www.youtube.com/watch?v=Fn-KfB6paps>

et participez à cette campagne via le site

<https://fr.ulule.com/antranig-zaroukian-roupen-sevag/>  
chymaconsulting@gmail.com

---

**Politique** : ANCA (Armenian National Committee of America)



*Merry Christmas and  
Happy New Year*

*Շնորհակալոր Լոր Տարիի  
և Մուրբ Ծնունդ*

This Christmas season, the ANCA wishes one and all health, happiness, security, and prosperity as we join together in renewing our commitment to advancing the Armenian Cause in 2025.

**Distributed by the Armenian National Committee of America**  
1711 N Street NW, Washington, DC 20036 | (202) 775-1918 | [anca@anca.org](mailto:anca@anca.org) | [www.anca.org](http://www.anca.org)

Nous n'avons pas mis les "grandes" structures qui sont déjà très connues du public (Croix Rouge , Secours Catholique, Secours Populaire, Care, Caritas ,

Restaus du Coeur etc...)

---

**Le legs** est un don par testament. C'est la mise à disposition de biens par une personne au profit d'une ou plusieurs personnes. Il est ainsi possible de léguer une partie de ses biens, ses actions, obligations, etc. à un organisme. Le legs vous permet donc de soutenir une association sur le long terme, sans vous déposséder de votre vivant de vos biens.

**La donation** vous permet de transmettre dès aujourd'hui une somme d'argent ou un bien. Contrairement au testament, la donation prend effet du vivant du donateur. Elle entraîne le transfert immédiat de la somme ou du bien donné.